

INFORMATION DÉNONCIATION

ONTARIO COURT OF JUSTICE
COUR DE JUSTICE DE L'ONTARIO
PROVINCE OF ONTARIO
PROVINCE DE L'ONTARIO
Northeast / Nord-Est
(Region / Région)

Under Section 23 of the *Provincial Offences Act*
En vertu de l'article 23 de la *Loi sur les infractions provinciales*

Form / Formule 105
Courts of Justice Act
Loi sur les tribunaux judiciaires
R.R.O / L.R.O. 1990
O.Reg. / Regl. de l'Ont. O. 200

This is the information of Shawn G. Evans
Dénonciation déposée par

of the Ontario Provincial Police
de

Police Officer
(occupation / profession)

I have reasonable and probable grounds to believe and do believe that / J'ai des motifs raisonnables de croire et je crois effectivement que

Gerald M. Lougheed Jr. (DOB: [redacted])

of [redacted]

Patricia Sorbara (DOB: [redacted])

of [redacted]

(name / nom)

(address / adresse)

on or about the / le ou vers le day of / jour de , yr. / an

at
à (location / lieu)

did commit the offence of
a commis l'infraction de

SS [Signature]
2014

1. THAT Gerald Lougheed Jr. and Patricia Sorbara, between the 10th day of December and the 13th day of December 2014, in the City of Sudbury and elsewhere in Ontario, did directly or indirectly give, procure or promise or agree to procure an office or employment to induce a person, to wit, Andrew Olivier, to refrain from becoming a candidate or withdraw his candidacy, contrary to section 96.1(e) of the Election Act, R.S.O. 1990, Chapter E.6, thereby committing an offence pursuant to section 97 of the Election Act, R.S.O. 1990, Chapter E.6; and further, that the said Gerald Lougheed Jr. and Patricia Sorbara committed the offence knowingly, and are thereby guilty of a corrupt practice, as provided for by section 97.1 of the Election Act, R.S.O. 1990, Chapter E.6, and are liable to the increased penalties provided for by section 97.1 of the Election Act, R.S.O. 1990, Chapter E.6.

2. AND FURTHER, THAT Patricia Sorbara, between the 19th day of November, 2014 and the 6th day of February, 2015, in the City of Sudbury and elsewhere in Ontario, did directly or indirectly give, procure or promise or agree to procure an office or employment to induce a person, to wit, Glenn Thibeault, to become a candidate, contrary to section 96.1(e) of the Election Act, R.S.O. 1990, Chapter E.6, thereby committing an offence pursuant to section 97 of the Election Act, R.S.O. 1990, Chapter E.6; and further, that the said Patricia Sorbara committed the offence knowingly, and is thereby guilty of a corrupt practice, as provided for by section 97.1 of the Election Act, R.S.O. 1990, Chapter E.6, and is liable to the increased penalties provided for by section 97.1 of the Election Act, R.S.O. 1990, Chapter E.6.

Aug Assunta
Chief Electoral Officer
October 31, 2016

contrary to
contrairement à(au)

section
article

LONG FORM - TWO OR MORE CHARGES
FORMULE COMPLÈTE - DEUX ACCUSATIONS OU PLUS

No. of Information / N° de la dénonciation

Return Date of Summons / Sommaton rapportée le

21 NOVEMBER 2016, yr. / an 2016

INFORMATION Against / DÉNONCIATION Visant

Gerald M. Loughheed Jr. (DOB: [REDACTED])

ADDRESS
ADRESSE

of

[REDACTED ADDRESS]

CHARGE: / ACCUSATION :
96.1(e) of the Election Act

No. of Information / N° de la dénonciation

Return Date of Summons / Sommaton rapportée le

21 NOVEMBER 2016, yr. / an 2016

INFORMATION Against / DÉNONCIATION Visant

Patricia Sorbara (DOB: [REDACTED])

ADDRESS
ADRESSE

of

[REDACTED ADDRESS]

CHARGE: / ACCUSATION :
96.1(e) of the Election Act (Two Counts)

No. of Information / N° de la dénonciation

Return Date of Summons / Sommaton rapportée le

[REDACTED], yr. / an

INFORMATION Against / DÉNONCIATION Visant

ADDRESS
ADRESSE

of

[REDACTED ADDRESS]

CHARGE: / ACCUSATION :

<input checked="" type="checkbox"/> Summons Sommaton	<input type="checkbox"/> Warrant Mandat	<input type="checkbox"/> Arrest Arrestation
Reportable M.V. Offence (H.T.A. 210) Rapport V.M. (Code de la route 210)	C.V.O.R. No. (Commercial Vehicles Only) Numéro (C.V.U. (véhicules utilitaires seulement))	
Sex Sexe	Birth Date / Date de naissance Day / Jour Month / Mois Year / Année	Was defendant owner? Le défendeur était-il propriétaire? Yes / Oui No / Non
Driver's Licence Number / Numéro du permis de conduire		
Plate No. / Numéro de plaque		
<input type="checkbox"/> Involves an Accident Infraction reliée à un accident		
Informant / Dénonciateur Shawn G. Evans		
Date Sworn / Date d'assermentation October 31, 2016		
Officer / Agent de police Shawn G. EVANS		No. / N° 7086
Div / Div	Dist./Agency / Dist./Agence	O.P.P.
Courtroom / Salle d'audience 704 COURT-ROOM 800 BRADY STREET CITY OF GUELPH ONTARIO		

<input checked="" type="checkbox"/> Summons Sommaton	<input type="checkbox"/> Warrant Mandat	<input type="checkbox"/> Arrest Arrestation
Reportable M.V. Offence (H.T.A. 210) Rapport V.M. (Code de la route 210)	C.V.O.R. No. (Commercial Vehicles Only) Numéro (C.V.U. (véhicules utilitaires seulement))	
Sex Sexe	Birth Date / Date de naissance Day / Jour Month / Mois Year / Année	Was defendant owner? Le défendeur était-il propriétaire? Yes / Oui No / Non
Driver's Licence Number / Numéro du permis de conduire		
Plate No. / Numéro de plaque		
<input type="checkbox"/> Involves an Accident Infraction reliée à un accident		
Informant / Dénonciateur Shawn G. Evans		
Date Sworn / Date d'assermentation October 31, 2016		
Officer / Agent de police Shawn G. EVANS		No. / N° 7086
Div / Div	Dist./Agency / Dist./Agence	O.P.P.
Courtroom / Salle d'audience 704 COURT-ROOM 290 BRADY STREET CITY OF SUBURBY		

<input type="checkbox"/> Summons Sommaton	<input type="checkbox"/> Warrant Mandat	<input type="checkbox"/> Arrest Arrestation
Reportable M.V. Offence (H.T.A. 210) Rapport V.M. (Code de la route 210)	C.V.O.R. No. (Commercial Vehicles Only) Numéro (C.V.U. (véhicules utilitaires seulement))	
Sex Sexe	Birth Date / Date de naissance Day / Jour Month / Mois Year / Année	Was defendant owner? Le défendeur était-il propriétaire? Yes / Oui No / Non
Driver's Licence Number / Numéro du permis de conduire		
Plate No. / Numéro de plaque		
<input type="checkbox"/> Involves an Accident Infraction reliée à un accident		
Informant / Dénonciateur Shawn G. Evans		
Date Sworn / Date d'assermentation		
Officer / Agent de police		No. / N°
Div / Div	Dist./Agency / Dist./Agence	
Courtroom / Salle d'audience		